

O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2021- 037
INVOICE DATE : 2021/5/28
DELIVERY DATE : 2021/6/1

SALES INVOICE

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy Part Name : Park Lock Gear Part No. : 2501412803 Quantity : 1,920pcs Gross Wt. : 798.0Kg Case No. : 1532 ~ 1539 Made in JAPAN	15,360 pcs	Park Lock Gear (2501412803) Scrap Surcharge (2021H1) Alloy Surcharge (2021H1)	319.00 EUR /100 6.50 EUR /100 1.20 EUR /100	48,998.40 EUR 998.40 EUR 184.32 EUR

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, Inc - 70026 Modugno (BA)

07 GIU 2021

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

8 pallet

Total Amount 50,181.12 EUR

PO Number : 5500035820
Release Date : 2021/5/26
Delivery Date : 2021/6/1
Call Off Number : 37/2021

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan May.28,2021
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DDU Bari
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 15360
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 8
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ ☐ NO
Data controllo: 7.6.21
Firma

1002PT123
5011300003

237654

8 ped
04-06-21

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL Esemplare per il paese di destinazione	2 Speditore / Esportatore N. JP 0 O-OKA CORPORATION TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN TAKAOKA CHO, TOYOTA CITY 473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.) p.l. 6384,00000 p.n. 6144,00000 vs 50181,120				1 DICHIARAZIONE IM A		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100	
	8 Destinataro N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)				3 Formulari 4 Dist. di carico 1 2		4 N.:00021846Z 31-05-2021	
	14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI				5 Articoli 6 Totale dei colli 7 Numero di riferimento 2 8 1/3212/1/MV/			
	18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION IT 0				9 NULLA OSTA al fini dei divieti economici o valutari Il Funzionario		DATA DI ACCETTAZIONE DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE Il Funzionario AUTOR. MINISTERIALE DEL - -	
	21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT				10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz. prod. 12 Elementi del valore 13 P.A.C.			
	25 Modo di trasporto alla frontiera 26 Modo di trasporto interno 27 Luogo di scarico 3 4 5				15 Paese di spedizione/esportazione GIAPPONE		15 Cod.P.sped./esport. 17 Cod.P.destinaz. a1 JP b1 a1 IT b1 BA	
	29 Ufficio di entrata/uscita ITO18100				16 Paese di origine GIAPPONE		17 Paese di destinazione	
	30 Localizzazione delle merci FC-FE-103242C				19 Ctr. 20 Condizioni di consegna DDU MODUGNO 1			
	31 Colli e designazioni delle merci PX PALETTE 7 VAL.FATT.:43908,48 PARTI DI CAMBI DI VELOCITA' SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E' DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DERIVA DELLA MAGNA PT SPA - VIA DEI CICLAMINI,4 - 70026 BARI(PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE ENTRATE PROT.2690 DEL 16/01/2018) A SCARICO IM/7T NR.63/Z DEL 01/04/2021 DOGANA DI BARI				22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 50181,12		23 Tasso di cambio 24 Natura della transazione 1,000000 1 1	
	44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni (FATTURA NR.2021GTB005 DEL 28/01/2021) CALL OFF NR.: 37/2021 N380 -JP-2021-GTRB-2021-037 U110 -JP-2021-GTRB-2021-037 Y023 -IT-IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2021				32 Articolo 1 N. 87084099 00 4999 S001		33 Codice delle merci 34 Cod.P.di origine a1 JP b1 35 Massa lorda (Kg) 5586 36 Preferenze 300 37 REGIME 4571 38 Massa netta (Kg) 5376 39 Contingenti	
47 Calcolo delle imposizioni Tipo Base Imponibile Aliquota Importo MP A00 43908.48 0 % 0,00 A 405 43908.48 0 % 0,00 A				40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-63-Z-01042021---ITO18100		41 Unita' supplementari 42 Prezzo dell'articolo 43 Cod. N.V. 43908,48		
50 Obbligato principale N. Firma:				44 Dilazioni di pagamento		45 Aggiustamento 0,00		
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi) rappresentato da: Luogo e data:				46 Valore statistico 43908,48		49 Identificazione del deposito 103242C		
52 Garanzia non valida per GARANZIA NON DOVUTA-CERT.IT AEOF 17 1352				B Dati contabili REG. 4 N.00021846Z DEL 31-05-2021		53 Ufficio di destinazione (e paese)		
54 CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE				54 Luogo e data: BARI 31-05-2021 Firma e nome del dichiarante / rappresentante GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA n. Iscriz. albo 0216 STAMPA SU A4 AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. ITO18100				

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

2 Speditore / Esportatore 8 Destinatarlo
MAGNA PT S.P.A.

DICHIARAZIONE

IM	C	A	BIS
3	Formulari		
2	2		

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura PALETTE 1 VAL.FATT.:6272,64 PARTI DI CAMBI DI VELOCITA' A SCARICO IM/7T NR.69/W DD.06/04/2021 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.2021GTB007 DD.04/02/2021) CALL OFF NR.: 37/2021	32 Articolo	2	33 Codice delle merci	87084099	00	4999	S001																																																									
		34 Cod. P. di origine	a) JP	b)	35 Massa lorda (Kg)	798	36 Preferenze	300																																																									
44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati e autorizzazioni	N380 -JP-2021-GTRB-2021-037 U110 -JP-2021-GTRB-2021-037 Y023 -IT-IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2021	37 REGIME	4571	38 Massa netta (Kg)	768	39 Contingenti																																																											
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente	ZIM 7 T-69-W-06042021---IT018100	41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo	6272,64	43 Cod. M.V.																																																									
31 Colli e designazione delle merci	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura	32 Articolo		33 Codice delle merci																																																													
		34 Cod. P. di origine	a)	b)	35 Massa lorda (Kg)		36 Preferenze																																																										
44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati e autorizzazioni		37 REGIME		38 Massa netta (Kg)		39 Contingenti																																																											
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente		41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo		43 Cod. M.V.																																																									
31 Colli e designazione delle merci	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura	32 Articolo		33 Codice delle merci																																																													
		34 Cod. P. di origine	a)	b)	35 Massa lorda (Kg)		36 Preferenze																																																										
44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati e autorizzazioni		37 REGIME		38 Massa netta (Kg)		39 Contingenti																																																											
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente		41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo		43 Cod. M.V.																																																									
31 Colli e designazione delle merci	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura	32 Articolo		33 Codice delle merci																																																													
		34 Cod. P. di origine	a)	b)	35 Massa lorda (Kg)		36 Preferenze																																																										
44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati e autorizzazioni		37 REGIME		38 Massa netta (Kg)		39 Contingenti																																																											
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente		41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo		43 Cod. M.V.																																																									
47 Calcolo delle imposizioni	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Tipo</th> <th>Base imponibile</th> <th>Aliquota</th> <th>Importo</th> <th>MP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>A00</td> <td>6272.64</td> <td>0 %</td> <td>0</td> <td>A</td> </tr> <tr> <td>405</td> <td>6272.64</td> <td>0 %</td> <td>0</td> <td>A</td> </tr> <tr> <td colspan="5">Totale primo articolo: 0,00</td> </tr> </tbody> </table>	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	A00	6272.64	0 %	0	A	405	6272.64	0 %	0	A	Totale primo articolo: 0,00					<table border="1"> <thead> <tr> <th>Tipo</th> <th>Base imponibile</th> <th>Aliquota</th> <th>Importo</th> <th>MP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>405</td> <td>0.00</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>A00</td> <td>0.00</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td colspan="5">Totale secondo articolo: 0.00</td> </tr> </tbody> </table>	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	405	0.00				A00	0.00				Totale secondo articolo: 0.00					<table border="1"> <thead> <tr> <th>Tipo</th> <th>Base imponibile</th> <th>Aliquota</th> <th>Importo</th> <th>MP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td colspan="5">Totale terzo articolo:</td> </tr> </tbody> </table>	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Totale terzo articolo:					<table border="1"> <thead> <tr> <th>Tipo</th> <th>Base imponibile</th> <th>Aliquota</th> <th>Importo</th> <th>MP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td colspan="5">T.G.: 0.00</td> </tr> </tbody> </table>	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	T.G.: 0.00					RIEPILOGO Esemplare per il paese di destinazione
		Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP																																																											
A00	6272.64	0 %	0	A																																																													
405	6272.64	0 %	0	A																																																													
Totale primo articolo: 0,00																																																																	
Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP																																																													
405	0.00																																																																
A00	0.00																																																																
Totale secondo articolo: 0.00																																																																	
Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP																																																													
Totale terzo articolo:																																																																	
Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP																																																													
T.G.: 0.00																																																																	
C UFFICIO DI PARTENZA REG.4 N.000218462 DEL 31-05-2021																																																																	

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 21846Z del 31/05/2021 - Ufficio: 18100

MRN: 21ITQVN040021846R6



Totale articoli	2	Totale colli	8	Totale massa lorda	6384.0
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	0SLK		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	31/05/2021		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	O4ERPT
				Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	Del		Piccola cassa	0
Quietanza N.	Del	31/05/2021		
Discarico N.	Del		Tipo	
A27 N.	Del		Serie	
Rettifica	Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.

Rettificata da			
Annullamento	Del		Causale

Annullata da

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione	JP	Codice paese di destinazione	IT - BA
----------------------------	----	------------------------------	---------

Importo fatturato EUR 50181.12

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI**Registro: 4 Numero: 21846Z del 31/05/2021 - Ufficio: 18100****SINGOLO: 1****CAMPO 40:****Codice Taric e descrizione della merce:** 8708409900 - PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'**Regime Doganale** 4571**Codice paese di origine:** JP**Preferenze tariffarie:** 300**Dati quantitativi della merce:** Colli: 7 - Peso lordo: 5586.0 - Peso netto: 5376.0 - Qnta suppl.: n.d.**SINGOLO: 2****CAMPO 40:****Codice Taric e descrizione della merce:** 8708409900 - PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'**Regime Doganale** 4571**Codice paese di origine:** JP**Preferenze tariffarie:** 300**Dati quantitativi della merce:** Colli: 1 - Peso lordo: 798.0 - Peso netto: 768.0 - Qnta suppl.: n.d.

		Documento di trasporto													
Mittente O-OKA PRESSO Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D		Destinatario MAGNA P.T SPA Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (Ba)													
Data consegna 07-06-2021	N° progressivo 231	Trasporto a mezzo vettore	Causale del trasporto trasferimento da mag./vendita												
Descrizione dei beni <table border="1"> <thead> <tr> <th>Part number</th> <th>Descrizione</th> <th>Quantità</th> <th>Fatt. Fornitore</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>2501412803</td> <td>parti di cambio di velocità</td> <td>13440</td> <td>GTRB-2021-037</td> </tr> <tr> <td>2501412803</td> <td>parti di cambio di velocità</td> <td>1920</td> <td>GTRB-2021-037</td> </tr> </tbody> </table>				Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore	2501412803	parti di cambio di velocità	13440	GTRB-2021-037	2501412803	parti di cambio di velocità	1920	GTRB-2021-037
Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore												
2501412803	parti di cambio di velocità	13440	GTRB-2021-037												
2501412803	parti di cambio di velocità	1920	GTRB-2021-037												
Aspetto esteriore beni A vista	Numero colli 8	Ora 08:00	Data trasporto 07-06-2021												
Vettore SVEVATRANS SRL via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D	Annotazioni	Firma conducente KUEHNE+NAGEL s.r.l. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (Ba) Firma destinatario 07 GIU 2021 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"													